

Vio

Serie 70



pH - Cond - PC

INSTRUCTIONS MANUAL

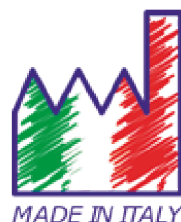


MANUALE DI ISTRUZIONI

MANUAL DE INSTRUCCIONES

MANUEL D'UTILISATION

BETRIEBSANLEITUNG



Sommario

1. Introduzione	4
2. Informazioni sulla sicurezza	5
• Definizioni delle parole e dei simboli di avvertimento	5
• Termini di segnalazione:	5
• Ulteriori documenti che forniscono informazioni sulla sicurezza	6
• Uso secondo destinazione	6
• Requisiti fondamentali per un utilizzo in sicurezza	6
• Utilizzo non autorizzato	6
• Manutenzione del dispositivo	6
• Responsabilità del proprietario dello strumento	7
3. Caratteristiche Strumentali	7
• Parametri	7
• Dati Tecnici	8
4. Descrizione Strumento	9
• Display	9
• Tastiera	9
• LED	9
5. Installazione	10
• Componenti forniti	10
• Messa in opera	10
• Collegamento dell'alimentazione	10
• Accensione, aggiornamento data ed ora, spegnimento	10
• Sostituzione delle batterie	11
• Trasporto dello strumento	11
• Funzioni Tasti	11
• Connessioni Inputs / Outputs	12
• Simboli ed icone sul display	12
6. Funzionamento del dispositivo	13
7. Menu di Setup	14
• Struttura del menu di setup	14
8. Misura della Temperatura ATC – MTC	15
9. Parametro pH	15
• Setup per il parametro pH	15
• Taratura automatica del pH	17
• Taratura con valori manuali	18
• Effettuare una misura di pH	19
• Sensori con tecnologia DHS	20

• Errori segnalati durante la taratura	20
10. Parametro mV	20
11. Parametro ORP (Potenziale di Ossido-Riduzione)	21
• Setup per il parametro ORP	21
• Taratura automatica ORP	22
12. Parametro Conducibilità	22
• ...come si arriva alla Conducibilità?	22
• Setup per il parametro Conducibilità	23
• Taratura automatica della Conducibilità	26
• Taratura con valore manuale	27
• Errori segnalati durante la taratura	27
• Effettuare una misura di Conducibilità	28
13. Altre misure effettuate con la cella di Conducibilità	28
• Parametro TDS	28
• Salinità	29
14. Funzione Data Logger	29
• Setup per il parametro Data Logger	29
• Esempio modalità Data Logger automatica	30
• Esempio modalità Data Logger manuale	30
• Richiamo dei dati salvati	31
• Cancellare i dati salvati	31
15. Menu di Configurazione strumento	31
16. Software DataLink+ (per Windows 7/8/10)	33
• Funzioni	33
17. Garanzia	35
• Durata della garanzia e limitazioni	35
18. Smaltimento	35

1.Introduzione

XS Instruments, globalmente riconosciuto come brand leader nel settore delle misure elettrochimiche, ha sviluppato questa nuova linea di strumenti portatili completamente prodotta in Italia, trovando il perfetto equilibrio tra performance, design accattivante e semplicità di utilizzo.

La robustezza ed integrità del case, il sensore di luminosità integrato e la pratica valigetta per il trasporto rendono questo strumento l'ideale per le misure direttamente in campo.

Grazie alla tripla alimentazione ed alla possibilità di modificare manualmente contrasto e luminosità del display questo strumento è idoneo anche all'utilizzo in laboratorio.

L'innovativo display LCD a colori ad alta definizione mostra tutte le informazioni necessarie come la misura, la temperatura, i buffers utilizzati per l'ultima taratura (anche custom), la condizione di stabilità. Tutti possono utilizzare questi strumenti grazie alle istruzioni che compaiono direttamente sul display. La calibrazione è infatti guidata passo dopo passo ed il menu di configurazione dello strumento è di facile consultazione. Inoltre, un led indica all'utente lo status del sistema.

Si possono effettuare fino a 3 punti di calibrazione per il pH tra 10 valori a riconoscimento automatico e 5 punti per la Conducibilità; è possibile altresì utilizzare buffers scelti dall'operatore.

È possibile inoltre effettuare la taratura dei mV per i sensori Redox.

Per una misura accurata del valore della Conducibilità è possibile lavorare con 3 differenti costanti di cella ed inoltre modificare il coefficiente di compensazione e la temperatura di riferimento.

È sempre possibile consultare i dati di calibrazione e la rappresentazione, attraverso le icone dei buffers utilizzati, rende più efficiente il processo di taratura.

Funzione Data Logger automatica o manuale con valori memorizzabili in differenti formati GLP sulla memoria interna (1000 dati) oppure sul PC.

La soluzione ideale per una misura accurata e precisa è utilizzare con un dispositivo *XS Instruments* un sensore elettrochimico della vasta gamma *XS Sensor* ed eseguire le tarature fornendosi delle soluzioni di calibrazione certificate *XS Solution*.

2. Informazioni sulla sicurezza

- **Definizioni delle parole e dei simboli di avvertimento**

Le informazioni sulla sicurezza presenti sul manuale sono importantissime per evitare lesioni personali, danni allo strumento, malfunzionamenti o risultati errati dovuti al mancato rispetto delle stesse. Leggere attentamente questo manuale nella sua completezza e fare in modo di familiarizzare con lo strumento prima di metterlo in attività ed iniziare a lavorare con esso.

Questo manuale deve essere conservato nelle vicinanze dello strumento, in modo che l'operatore lo possa consultare all'occorrenza. Le disposizioni di sicurezza sono indicate con termini o simboli di avvertimento.

- **Termini di segnalazione:**

ATTENZIONE per una situazione pericolosa a medio rischio, che potrebbe portare a lesioni gravi o alla morte se non evitata.

ATTENZIONE per una situazione pericolosa con rischio ridotto che, se non evitato, può provocare danni materiali, perdita di dati o infortuni di entità ridotta o media.

AVVISO per informazioni importanti sul prodotto.

NOTA per informazioni utili sul prodotto.

Simboli di avvertimento



Attenzione

Questo simbolo indica un rischio potenziale e avvisa di procedere con cautela



Attenzione

Questo simbolo richiama l'attenzione su un possibile pericolo dovuto **alla corrente elettrica**.



Attenzione

Lo strumento va utilizzato seguendo le indicazioni del manuale di riferimento. Leggere attentamente le istruzioni.



Avviso

Questo simbolo richiama l'attenzione su possibili danni allo strumento o alle singole parti strumentali.



Note

Questo simbolo evidenzia ulteriori informazioni e suggerimenti.

• **Ulteriori documenti che forniscono informazioni sulla sicurezza**



I seguenti documenti possono fornire all'operatore informazioni aggiuntive per lavorare in sicurezza con il sistema di misura:

- manuale operativo per i sensori elettrochimici;
- schede di sicurezza per le soluzioni tampone ed altre soluzioni di manutenzione (es storage.);
- note specifiche sulla sicurezza del prodotto.

• **Usa secondo destinazione**



Questo strumento è progettato esclusivamente per misure elettrochimiche sia in laboratorio che direttamente sul campo.

Prestare particolare attenzione alle specifiche tecniche riportate nella tabella CARATTERISTICHE STRUMENTI / DATI TECNICI, ogni altro uso al di fuori esse è da considerarsi non autorizzato.

Questo strumento ha lasciato la fabbrica in perfette condizioni tecniche (vedere test report presente in ogni confezione) e di sicurezza.

La regolare funzionalità del dispositivo e la sicurezza dell'operatore sono garantite solamente se vengono rispettate tutte le normali norme di sicurezza di laboratorio e se vengono osservate tutte le misure di sicurezza specifiche descritte in questo manuale.

• **Requisiti fondamentali per un utilizzo in sicurezza**



La regolare funzionalità del dispositivo e la sicurezza dell'operatore sono garantite solamente se vengono rispettate tutte le seguenti indicazioni:

- lo strumento può essere utilizzato solamente in accordo alle specifiche sopra menzionate;
- in caso di utilizzo dello strumento con l'alimentatore utilizzare solamente il modello fornito in dotazione. Nel caso fosse necessario sostituire l'alimentatore rivolgersi al distributore di zona;
- lo strumento deve operare esclusivamente nelle condizioni ambientali riportate in questo manuale;
- l'unica parte dello strumento che può essere aperta dall'utente è il vano batterie.
Eseguire altre operazioni solamente se esplicitamente autorizzati dal produttore.

• **Utilizzo non autorizzato**



Lo strumento non deve essere messo in funzione se:

- è visibilmente danneggiato (ad esempio a causa del trasporto);
- è stato immagazzinato per un lungo periodo di tempo in condizioni avverse (esposizione a luce diretta, fonti di calore o luoghi saturi di gas o vapori) od in ambienti con condizioni differenti da quelle menzionate in questo manuale.

• **Manutenzione del dispositivo**



Se utilizzato correttamente ed in ambiente idoneo lo strumento non richiede particolari procedure di manutenzione. Si consiglia occasionalmente di pulire l'involucro dello strumento con un panno umido ed un detergente delicato. Questa operazione deve essere eseguita a strumento spento e scollegato dall'alimentazione elettrica e solamente da personale esperto ed autorizzato. L'alloggiamento è in ABS/PC (acrilonitrile butadiene stirene/polycarbonato). Questo materiale è sensibile ad alcuni solventi organici, ad esempio il toluene, lo xilene e il metiletilchetone (MEK). Se i liquidi dovessero penetrare nell'alloggiamento, potrebbero danneggiare lo strumento. In caso di inutilizzo prolungato del dispositivo ricoprire i connettori BNC con l'apposito cappuccio. Non aprire l'alloggiamento dello strumento: esso non contiene parti che possano essere sottoposte a manutenzione, riparate o sostituite dall'utente. In caso di problemi con lo strumento rivolgersi al distributore di zona. Si raccomanda di utilizzare solamente ricambi originali. Contattare il distributore di zona per ricevere informazioni in merito. L'utilizzo di ricambistica non originale può portare al malfunzionamento o a danni permanenti allo strumento. Peraltro l'utilizzo di ricambi non garantiti dal fornitore può risultare pericoloso per l'utilizzatore stesso.

Per la manutenzione dei sensori elettrochimici fare riferimento alla documentazione presente nel loro confezionamento oppure contattare il fornitore.

- **Responsabilità del proprietario dello strumento**

La persona che detiene la titolarità e che utilizza lo strumento o ne autorizza l'uso da parte di altre persone è il proprietario dello strumento e in quanto tale è responsabile per la sicurezza di tutti gli utenti dello stesso e di terzi. Il proprietario dello strumento deve informare gli utenti sull'utilizzo dello stesso in modo sicuro sul proprio luogo di lavoro e sulla gestione dei rischi potenziali, fornendo altresì i dispositivi di protezione richiesti. Quando si utilizzano sostanze chimiche o solventi, attenersi alle schede di sicurezza del produttore.

3.Caratteristiche Strumentali

- **Parametri**



pH 70 Vio: pH, mV, ORP, Temp



COND 70 Vio: Cond, TDS, Sal, Temp



PC 70 Vio: pH, mV, ORP, Cond, TDS, Sal, Temp

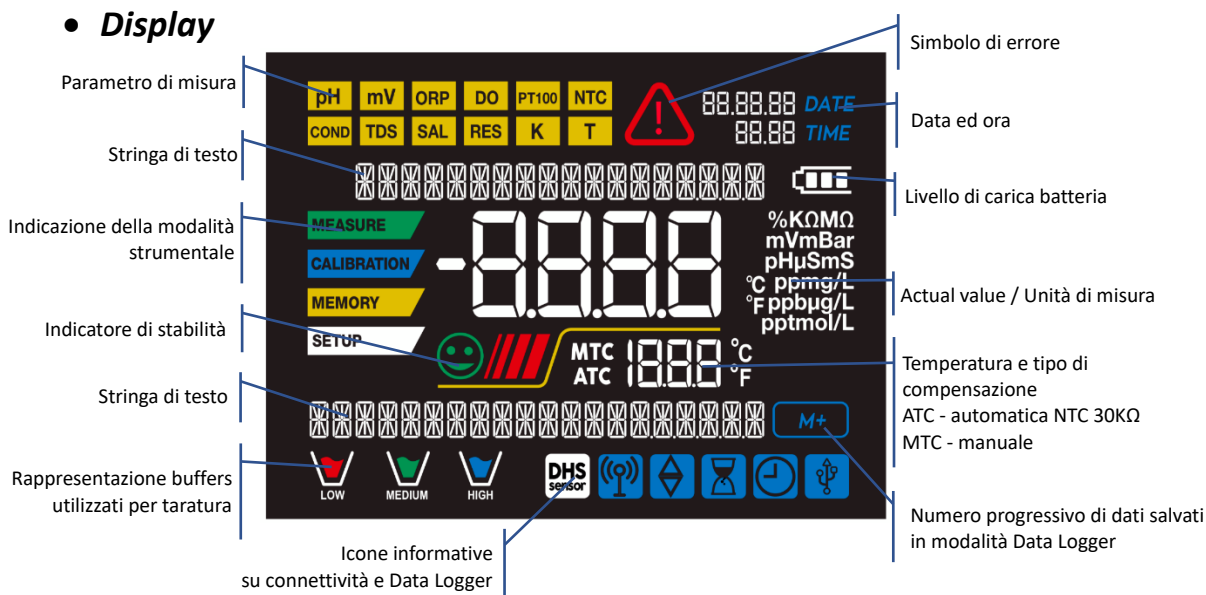
• **Dati Tecnici**



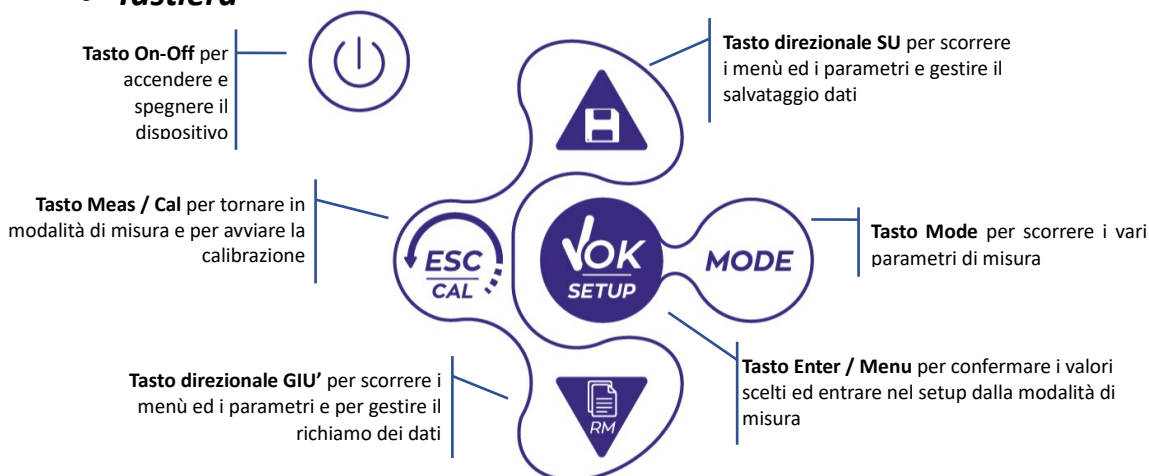
	Serie 70 Vio
pH	pH 70 Vio - PC 70 Vio
Range di misura	-2...16
Risoluzione / Accuratezza	0.1, 0.01 / ± 0.02
Punti di calibrazione e buffers riconosciuti	AUTO: 1...3 / USA, NIST CUS: 2 valori user
Indicazione dei buffers	Si
Report di calibrazione	Si
Riconoscimento sensore DHS	Si
Criteri di stabilità	Low – Nor - High
mV	pH 70 Vio - PC 70 Vio
Range / Risoluzione	Range: -1000 ... +1900 / Risoluzione: 0.1 / 1
ORP	pH 70 Vio - PC 70 Vio
Punti di calibrazione	1 punto / 475 mV
Conducibilità	COND 70 Vio - PC 70 Vio
Range / Risoluzione	0,00 – 20,00 – 200,0 – 2000 μ S / 2,00 – 20,00 – 200,0 mS Scala automatica
Punti di calibrazione e buffers riconosciuti	1...4 / 84, 147, 1413 μ S, 12.88, 111.8 mS, 1 valore user
Temperatura di riferimento	15...30 °C
Coefficiente di temperatura	0,00...10,00 %/°C
TDS	COND 70 Vio - PC 70 Vio
Range di misura / Fattore TDS	0,1mg/L...200 gr/l 0.40...1.00
Salinità	COND 70 Vio - PC 70 Vio
Range di misura	0,1ppm ...100ppt
Temperatura	pH 70 Vio - COND 70 Vio - PC 70 Vio
Range di misura	-10,0...110,0 °C
Risoluzione / Accuratezza	0,1 / $\pm 0,5^{\circ}$ C
Compensazione della temperatura ATC (NTC30K Ω) e MTC	0...100 °C
Sistema	
GLP con timer di calibrazione	Si
Memoria interna	1000 Dati
Display	LCD a colori ad alta definizione
Gestione luminosità e contrasto	Manuale ed automatica con sensore integrato
Grado di protezione IP	IP 57
Alimentazione	3 batterie AA 1,5 V / Adattatore 5 V con cavo USB
Livello sonoro durante funzionamento standard	< 80 dB
Condizioni ambientali di operatività	0 ... +60 °C
Massima umidità ammissibile	< 95 % non condensante
Altitudine Massima di utilizzo	2000 m
Dimensioni Sistema	185 x 85 x 45 mm
Peso sistema	400 g

4.Descrizione Strumento

• Display



• Tastiera



• LED

Tutti gli strumenti sono dotati di un led a due colori (rosso e verde) che forniscono all'utente importanti informazioni sullo status del sistema:

Funzione	LED	Descrizione
Accensione	VERDE	Fisso
Spegnimento	ROSSO	Fisso
Strumento in Standby	VERDE	Lampeggio ogni 20 s
Misura stabile	VERDE	Lampeggio ogni 3 s
Errore durante la calibrazione	ROSSO	Lampeggio ogni 1 s
Errore durante la misura	ROSSO	Lampeggio ogni 3 s
Momento del salvataggio dei dati	VERDE	Acceso / Spento in rapida successione
Modalità Recall Memory	VERDE/ROSSO	Alternati, pausa 5 s
Conferma di una selezione	VERDE	Acceso per 1 s
Schermate a tempo	VERDE	Fisso
Disattivazione DHS	ROSSO	Fisso

5. Installazione

• Componenti forniti



Lo strumento viene sempre fornito all'interno dell' apposita valigetta di trasporto; nella versione senza sensore è sempre presente:

Strumento con batterie, adattatore 5V con cavo USB, cavo di collegamento 1m S7/BNC, sonda di temperatura NT55, soluzioni tampone in bottiglietta monodose e/o in bustina, fazzolettini di carta, cacciavite, becher, supporto porta elettrodi *-solamente per multiparametro-* manuale d'uso multilingua e report di collaudo. Sono disponibili anche versioni con già incluso/i il sensore/i. Contattare il distributore di zona per essere aggiornati sulla corretta composizione del kit di vendita.

• Messa in opera

- Il dispositivo esce dalla fabbrica già pronto per essere utilizzato dall'utente.
- Le batterie sono già incluse.

• Collegamento dell'alimentazione

- Oltre che a batterie lo strumento può essere alimentato tramite la rete elettrica;
- verificare che gli standard elettrici della linea su cui si andrà ad installare la strumentazione rispettino la tensione e la frequenza di lavoro dell'alimentatore;
- utilizzare solamente l'alimentatore originale;
- connettere l'alimentatore al cavo USB e l'altra estremità del cavo (Micro USB) alla porta Micro USB posta frontalmente allo strumento;
- connettere l'alimentatore ad una presa di rete non difficoltosa da raggiungere.


ATTENZIONE - Pericolo di morte o lesioni gravi a causa di scosse elettriche. 

Il contatto con componenti in tensione può portare a lesioni o morte.


- Utilizzare solo l'alimentatore fornito in dotazione.
- Non mettere l'alimentatore in contatto con liquidi né tantomeno in ambiente condensante. Evitare shock termici.
- Tutti cavi elettrici ed i collegamenti devono essere tenuti lontano da umidità o liquidi.
- Controllare che i cavi e le spine non siano danneggiati, in caso contrario sostituirli.
- Durante l'utilizzo non coprire l'alimentatore e/o non porlo all'interno di contenitori.


Oltre che dalla rete elettrica l'alimentazione può anche derivare direttamente dalla porta USB di un PC.

Se lo strumento è alimentato tramite PC, sul display sparisce l'icona indicante lo stato della batteria .

Aperto il programma DataLink+, sul display compare l'icona .

• Accensione, aggiornamento data ed ora, spegnimento

Accendere il sistema premendo il tasto . Il display inizialmente attiva tutti i segmenti, in seguito compaiono:

- Modello e software del dispositivo.
- Impostazioni relative ai parametri più importanti ed eventuali info sul sensore DHS.
- Al primo utilizzo, e dopo ogni sostituzione delle batterie, lo strumento in fase di accensione richiederà l'aggiornamento della data e dell'ora.
- Utilizzando i tasti direzionali aggiornare l'anno e confermare con il tasto . Eseguire la stessa operazione con il mese ed il giorno, e successivamente con ora e minuti.
- Lo strumento entrerà in modalità di misura nell'ultimo parametro utilizzato. Per spegnere lo strumento

premere il tasto  in modalità di misura.

• Sostituzione delle batterie



Lo strumento funziona con 3 batterie AA 1,5V. Per procederne alla sostituzione:

1. Spegnerne il dispositivo.
2. Girare lo strumento verso il basso, con la parte dei connettori appoggiata su un piano di appoggio, in modo da avere il tappo ferma-batteria rivolto in alto, verso l'utente.
3. Tenendo premuto il tappo ferma-batteria con due dita, con l'apposito cacciavite, fornito in dotazione, svitare completamente la vite a ridosso del simbolo della batteria.
4. Sfilare il tappo ferma-batteria aiutandosi con il cordino in dotazione.
5. Togliere le 3 batterie esauste ed inserire quelle nuove. Prestare attenzione alla corretta polarità. Seguire lo schema presente sopra il simbolo della batteria nel vano posteriore dello strumento.
6. Reinscrivere il tappo ferma-batteria; tenerlo premuto sempre con due dita, infilare la vite ed avvitare.

• Trasporto dello strumento



Lo strumento viene sempre fornito con l'apposita valigetta di trasporto. Utilizzare esclusivamente la valigetta originale per trasportare lo strumento. Nel caso fosse necessario riacquistarla contattare il distributore di zona. L'interno della valigetta è sagomato in modo da poter alloggiare lo strumento ed i sensori ancora connessi.

• Funzioni Tasti

Tasto	Pressione	Funzione
	Breve	Premere per accendere o spegnere il dispositivo.
	Breve	In modalità di misura premere per scorrere i diversi parametri: <ul style="list-style-type: none"> • pH 70 Vio: pH → mV → ORP • COND 70 Vio: Cond → TDS → Sal • PC 70 Vio: pH → mV → ORP → Cond → TDS → Sal
	Breve	<ul style="list-style-type: none"> • In modalità di calibrazione, setup e richiamo memoria premere per tornare in modalità di misura. • In modalità di misura premere per avviare la calibrazione.
	Breve	In modalità di misura premere per entrare nel setup. Nei menu di setup, premere per selezionare il programma e/o il valore desiderato. Durante la calibrazione, premere per confermare il valore.
	Breve	Nei menu di setup e sottosetup premere per scorrere. Nei sottomenu del setup premere per modificare il valore. In modalità richiamo memoria premere per scorrere i valori salvati. In modalità MTC e calibrazione custom premere per modificare il valore. : In modalità di misura premere per salvare il dato (Data Logger manuale) o iniziare e terminare la registrazione (Data Logger automatico). : In modalità di misura premere per richiamare i dati salvati.
	Prolungata (3s)	In modalità di misura, tenere premuto uno dei due tasti per modificare la temperatura in modalità MTC (compensazione manuale, senza sonda). Quando il valore inizia a lampeggiare l'utente può modificare il valore della temperatura inserendo quello corretto. Confermando poi con .

IMPORTANTE:

- Quando è attiva la modalità Sleep (di default dopo due minuti di inutilizzo dello strumento) premere qualsiasi tasto per riattivare la luminosità del display.
- Solamente a questo punto i tasti riacquistano la loro funzione.



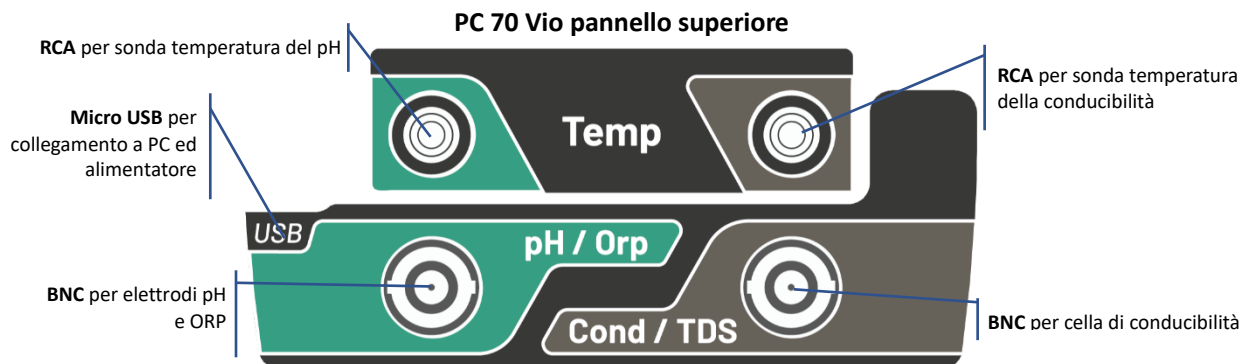
• **Connessioni Inputs / Outputs**

Utilizzare esclusivamente accessori originali e garantiti dal produttore.

Per necessità contattare il distributore di zona.










I connettori BNC al momento della vendita sono protetti da un cappuccio di plastica.

Togliere il cappuccio prima di connettere le sonde.





LEGGERE IL MANUALE PRIMA DI PROCEDERE ALLA CONNESSIONE DELLE SONDE O PERIFERICHE  

• **Simboli ed icone sul display**

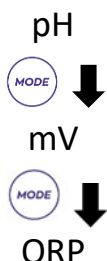
Simbolo	Descrizione	Simbolo	Descrizione
M+	Numero di dati memorizzati in modalità Data Logger su memoria strumentale		Errore in misura oppure in calibrazione
	Strumento connesso al software DataLink+		FISSO: Data Logger automatico impostato. INTERMITTENTE: Data Logger automatico in funzione
	FISSO: Scadenza di calibrazione impostata per quel parametro INTERMITTENTE: Scadenza di calibrazione attiva per quel parametro		Premere i tasti direzionali per modificare il parametro o il valore sul display
	Sensore digitale DHS attivo		Indicazione della carica della batteria
	Indicatore di stabilità di misura		Le barre scorrono se la misura non è stabile

6. Funzionamento del dispositivo

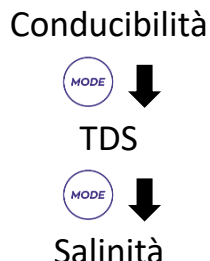
- Post accensione, lo strumento entra in modalità di misura nell'ultimo parametro utilizzato.
- Per scorrere le differenti schermate dei parametri premere il tasto ; il parametro di misura attuale è indicato nel display in alto a sinistra (es: ).

Sequenza dei parametri in modalità di misura:

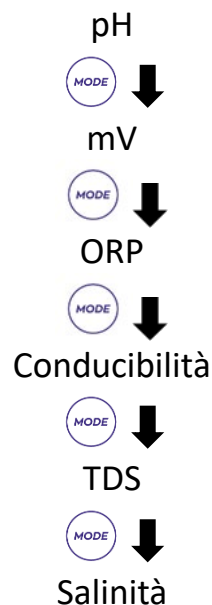
pH 70 Vio




COND 70 Vio



PC 70 Vio







Nota: Premendo il tasto  dopo l'ultimo parametro lo strumento ricomincia automaticamente dal primo.

Nelle schermate di misura per i parametri pH, ORP e Conducibilità premere il tasto  per avviare la calibrazione del parametro attivo. (Paragrafi successivi).



Sulla parte sinistra del display attraverso una stringa di differenti colori è sempre indicato in che modalità si trova lo strumento.

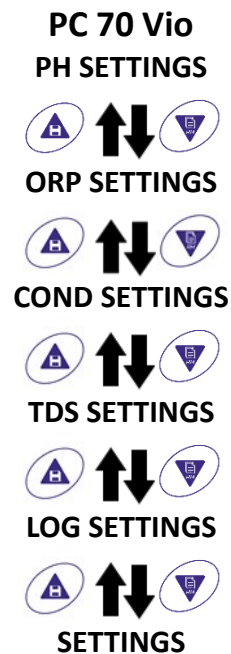
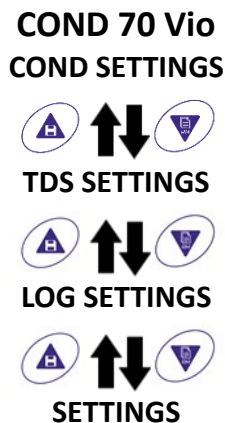
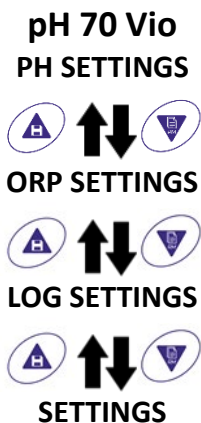
Nota: Per confermare all'utente il passaggio da una modalità all'altra, la stringa emette un lampeggio







Stringa	Significato
	Lo strumento è in modalità di Misura.
	Lo strumento è in calibrazione (automatica o manuale in relazione alla scelta dell'utente)-
	L'utente si trova all'interno del menu di configurazione. I menu di configurazione possono riguardare le caratteristiche dei parametri oppure il setting generale dello strumento.
	Lo strumento è nella modalità Recall Memory. Si stanno visualizzando i dati che sono stati memorizzati eseguendo il Data Logger manuale o automatico.

7.Menu di Setup

SETUP

- In modalità di misura premere il tasto  per entrare in modalità SETUP, scegliere il parametro che si desidera modificare muovendosi con i tasti direzionali e confermando con .



- All'interno del menu selezionato muoversi tra i diversi programmi utilizzando i tasti direzionali e premere il tasto  per accedere al sottomenu che si desidera modificare.
- Servendosi dei tasti  e  scegliere l'opzione desiderata oppure modificare il valore numerico e confermare con .
- Il valore o il parametro che si stanno modificando sono riconoscibili in quanto lampeggiano sul display.
- L'icona  indica che il valore oppure il parametro da scegliere è da modificare utilizzando i tasti direzionali.
- Premere il tasto  per ritornare al menu precedente.

• Struttura del menu di setup

P1.0 PH SETTINGS







- P1.1 Buffer Selection
- P1.2 Resolution
- P1.3 Set Stability
- P1.6 View pH Cal
- P1.7 Due pH Cal
- P1.8 Reset pH Setting
- P1.9 Temp Cal pH

P2.0 ORP SETTINGS



- P2.6 View ORP Cal
- P2.7 Due ORP Cal
- P2.8 Reset ORP Setting
- P2.9 Temp Cal ORP




SETUP

P3.0	COND SETTINGS		P3.1	Cell Constant
			P3.2	Buffer Selection
			P3.3	Reference Temp
			P3.4	Temp. Compensation Factor
			P3.6	View Cond Cal
			P3.7	Due Cond Cal
			P3.8	Reset Cond Setting
			P3.9	Temp Cond pH
P4.0	TDS SETTING		P4.1	TDS Factor
P8.0	LOG SETTINGS		P8.1	Data Logger Type
			P8.2	Clear Data
P9.0	SETTINGS		P9.1	Temperature U.M.
			P9.2	Time and data Set
			P9.3	Backlight mode
			P9.4	Brightness
			P9.5	Sleep Mode
			P9.6	Parameters Setup
			P9.8	Reset
			P9.9	Auto Power-Off

8. Misura della Temperatura ATC – MTC

MEASURE

- **ATC:** La misura diretta della temperatura del campione per tutti i parametri viene effettuata attraverso la sonda NTC 30KΩ, che può essere sia integrata nel sensore (elettrodo e/o cella) oppure esterna.
- **MTC:** Se non è collegata nessuna sonda di temperatura il valore deve essere modificato manualmente:

tenere premuto  oppure  fino a che il valore inizia a lampeggiare; aggiustarlo poi continuando ad utilizzare i tasti direzionali; premere  per confermare.

9. Parametro pH

pH



PH 70 Vio; PC 70 Vio

Su questa serie di dispositivi è possibile utilizzare sensori di pH con sonda di temperatura integrata oppure connettere due sensori differenti. Connettere l'elettrodo di pH al connettore di tipo BNC contrassegnato dal colore verde. Collegare invece la sonda di temperatura al connettore RCA/CINCH Temp contrassegnato sempre da sfondo verde. Lo strumento è in grado di riconoscere anche il sensore DHS, un innovativo elettrodo in grado di memorizzare i dati di taratura per poi poter essere utilizzato immediatamente su qualsiasi altro strumento abilitato.

• Setup per il parametro pH

SETUP


- In modalità di misura premere  per accedere al menu di SETUP.
- Premendo il tasto  accedere al menu **PH SETTINGS P1.0**.

- Spostarsi con i tasti  e  per selezionare il programma a cui si desidera accedere. Nella tabella sottostante è riportata la struttura del menu di setup per il parametro pH, per ogni programma sono riportate le opzioni che l'utente può scegliere ed il valore di default:

Programma	Descrizione	Opzioni	Impostazioni di fabbrica
P1.1	CAL BUFFER SELECT	USA – NIST – Custom	USA
P1.2	SELECT RESOLUTION	0.1 – 0.01	0.01
P1.3	STABILITY FILTER	LOW – MEDIUM - HIGH	MED (nor)
P1.6	CALIBRATION DATA	-	-
P1.7	SET DUE CAL	NO – HOURS - DAYS	NO
P1.8	RESET SETTINGS	YES – NO	NO
P1.9	TEMPERATURE CAL	YES – NO	-

P1.1 Selezione tamponi pH

- Accedere a questo setup per selezionare la famiglia di tamponi con cui effettuare la taratura dell'elettrodo. Si possono eseguire rette di taratura da **1 a 3 punti**.




Durante la calibrazione premere  per uscire e salvare i punti tarati fino a quel momento (vedere paragrafo taratura). Lo strumento riconosce automaticamente 2 famiglie di tamponi (**USA e NIST**); inoltre, l'utente ha la possibilità di eseguire una taratura **manuale** fino a 2 punti con valori personalizzabili.

Tamponi USA: 1,68 - 4,01 - **7,00**** - 10,01 - 12,45 (Impostazione di fabbrica)

Tamponi NIST: 1,68 - 4,00 - **6,86**** - 9,18 - 12,46

****Il punto neutro è richiesto sempre come primo punto**

In modalità di misura in basso a sinistra nel display una serie di becher indica i tamponi con cui è stata effettuata l'ultima taratura sia automatica che manuale.



Becher	Valore pH del buffer
 LOW	Acido < 6.5
 MEDIUM	Neutro 6.5 ~ 7.5
 HIGH	Basico > 6.5

P1.2 Risoluzione


Accedere a questo menu per scegliere la risoluzione che si desidera avere nella lettura del parametro pH:

- **0.1**
- **0.01** -default-

P1.3 Criterio di Stabilità nella misura del pH

Per considerare veritiera la lettura di un valore si consiglia di attendere la stabilità di misura, indicata attraverso l'icona . Quando la misura non è stabile sul display appaiono quattro bande rosse  che scorrono.

Accedere a questo menu per modificare il criterio di stabilità della misura:

“LOW”: scegliere questa opzione per far comparire l'icona di stabilità  anche in condizioni di poca stabilità. Letture comprese entro 1.2 mV.

“MEDIUM” (valore di default): letture comprese entro 0.6 mV.

“HIGH”: scegliere questa opzione per far comparire l'icona di stabilità solamente in condizioni di alta stabilità di misura, letture comprese entro 0.3 mV.

P1.6 Dati di calibrazione pH

Accedere a questo menu per ottenere informazioni sull'ultima taratura eseguita. Sul display scorreranno automaticamente le seguenti schermate:

- Prima schermata: DATA ed ORA della CALIBRAZIONE e becher indicanti i buffers utilizzati.
- Seconda schermata: Valore di OFFSET dell'elettrodo espresso in mV.
- Terza ed eventualmente quarta schermata: Slope % nel campo di misura (uno Slope % solo se vengono eseguiti due punti di taratura, due Slope % se vengono eseguiti tre punti).

Nota: Lo strumento accetta solamente calibrazioni con elettrodi pH con Slope % compreso tra 80 – 120%. Al di fuori di questo range di accettabilità lo strumento non consente di terminare la calibrazione e visualizza


il messaggio di errore  SLOPE OUT OF RANGE.





P1.7 Scadenza calibrazione pH



Accedere a questo menu per impostare una scadenza di calibrazione; questa opzione è fondamentale nei protocolli GLP.

- Di default non è impostata nessuna scadenza di calibrazione. Utilizzare i tasti direzionali per selezionare

HOURS oppure DAYS ed accedere con . Con i tasti direzionali modificare il numero che appare al centro del display, inserendo le ore oppure i giorni che devono trascorrere tra due tarature, e

confermare con .


- Se è impostata una scadenza di calibrazione, sul display in modalità di misura, è presente l'icona .
- Quando si attiva la scadenza di calibrazione lo strumento impedisce di eseguire ulteriori misurazioni.

Sul display lampeggiano l'icona di errore  e l'icona rappresentante la scadenza di calibrazione . La stringa "MAKE A NEW CAL" invita l'utente ad effettuare una nuova calibrazione del sensore pH per poter nuovamente lavorare.

- Premere il tasto  per avviare la calibrazione.

P1.8 Reset del parametro pH

Se lo strumento non lavora ottimamente o sono state eseguite tarature errate confermare YES con il tasto



 per riportare tutti i parametri del menu pH alle impostazioni di default.




IMPORTANTE: Il ripristino dei parametri fabbrica **NON** cancella i dati memorizzati.

P1.9 Calibrazione Temperatura

Tutti gli strumenti di queste serie sono precalibrati per una lettura corretta della temperatura. In caso però sia evidente una differenza tra quella misurata e quella reale (solitamente dovuta ad un malfunzionamento della sonda) è possibile eseguire un aggiustamento dell'offset di $\pm 5^{\circ}\text{C}$.





Dopo aver collegato la sonda di temperatura, utilizzare i tasti  e  per correggere il valore di offset

della temperatura e confermare con .

- **Taratura automatica del pH**


CALIBRATION

Esempio per taratura a tre punti con buffers tipo USA (7.00 / 4.01 / 10.01)



- In modalità misura pH  premere il tasto  per entrare in modalità di calibrazione. Sul display compare la stringa "1ST POINT PH 7.00"; il dispositivo richiede come primo punto di calibrazione il valore neutro.
- Sciacquare l'elettrodo con acqua distillata e tamponare delicatamente con carta assorbente. Immergere l'elettrodo nella soluzione tampone pH 7.00.
- Quando il segnale è stabile le bande rosse vengono sostituite dall'icona di stabilità .
- Premere il tasto  come indicato dalla stringa "PRESS OK".




Sul display lampeggia il valore misurato effettivamente e successivamente compare in basso a sinistra

l'icona del becher pH 7.00  che indica che lo strumento è tarato sul punto neutro.



- Estrarre l'elettrodo, sciacquare con acqua distillata e tamponare delicatamente con carta assorbente. Immergere il sensore nella soluzione tampone pH 4.01 ("CHANGE BUFFER").
- Lo strumento è ora pronto a riconoscere il secondo punto di calibrazione. A fianco della stringa "2ND POINT PH" scorrono i differenti tamponi che il dispositivo è in grado di riconoscere automaticamente.

- Quando il valore 4.01 viene riconosciuto e compare l'icona  premere il tasto  come indicato dalla stringa "PRESS OK".

Sul display lampeggia il valore misurato effettivamente e lo Slope %; successivamente compare a fianco


del becher verde l'icona del becher pH 4.01  che indica che lo strumento è tarato nel campo acido.


- Estrarre l'elettrodo, sciacquare con acqua distillata e tamponare delicatamente con carta assorbente. Immergere il sensore nella soluzione tampone pH 10.01 ("CHANGE BUFFER").
- Lo strumento è ora pronto a riconoscere il terzo punto di calibrazione. A fianco della stringa "3RD POINT PH" scorrono i differenti tamponi che il dispositivo è in grado di riconoscere automaticamente.

- Quando il valore 10.01 viene riconosciuto e compare l'icona  premere il tasto  come indicato dalla stringa "PRESS OK".

Il passaggio da un pH acido ad uno basico potrebbe richiedere qualche secondo in più per raggiungere la stabilità.

Sul display lampeggia il valore misurato effettivamente ed il secondo Slope %; successivamente

compare a fianco dei becher verde e rosso l'icona del becher pH 10.01  che indica che lo strumento è tarato anche nel campo alcalino.

- Terminato il terzo punto di calibrazione lo strumento ritorna automaticamente in modalità di misura.
- Per eseguire una calibrazione di uno oppure due punti premere il tasto  una volta terminato il primo o il secondo punto.

Nota: la taratura dell'elettrodo è un'operazione fondamentale per la qualità e la veridicità di una misura. Assicurarsi quindi che i buffers utilizzati siano nuovi, non inquinati ed alla stessa temperatura.





ATTENZIONE: Prima di procedere con le operazioni di taratura consultare attentamente le schede di sicurezza delle sostanze coinvolte:

- Soluzioni tampone di calibrazione.
- Soluzione di mantenimento per elettrodi pH.
- Soluzione di riempimento per elettrodi pH.












• Taratura con valori manuali

Esempio taratura a due punti pH 6.79 e pH 4.65 (DIN19267)

- Accedere al menu di Setup per pH e selezionare nel P1.1 → Custom, premere due volte il tasto per tornare in misura e posizionarsi in modalità pH .
- Premere  per accedere alla modalità di calibrazione.
- Sciacquare l'elettrodo con acqua distillata e tamponare delicatamente con carta assorbente. Immergere l'elettrodo nella prima soluzione tampone (es pH 6.79).
- Attendere che il valore di pH sul display si stabilizzi; quando compare l'icona  ed il valore lampeggia modificarlo utilizzando i tasti direzionali inserendo quello corretto (es pH 6.79), come suggerito dalla stringa "ADJUST THE VALUE" e dall'icona .





Nota: Verificare il valore del tampone in funzione della temperatura.

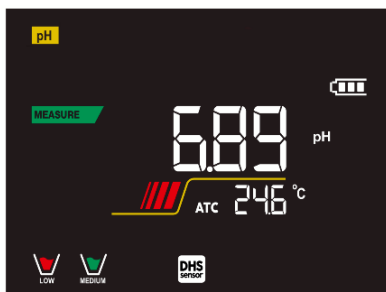
- Quando ricompare l'icona  premere il tasto  per confermare il primo punto; sul display lampeggia il valore misurato effettivamente e compare l'icona del becher con colore identificativo del buffer  .
- Estrarre l'elettrodo, sciacquarlo con acqua distillata, tamponarlo delicatamente con carta assorbente ed immergerlo nel tampone successivo (es pH 4.65).
- Attendere che il valore di pH sul display si stabilizzi; quando compare l'icona  ed il valore lampeggia modificarlo utilizzando i tasti direzionali inserendo quello corretto (es pH 4.65), come suggerito dalla stringa "ADJUST THE VALUE" e dall'icona  .
- Quando ricompare l'icona  premere il tasto  per confermare il secondo punto; sul display lampeggia il valore misurato effettivamente, lo Slope % ed a fianco del primo becher compare l'icona con colore identificativo del secondo buffer  .
- Terminato il secondo punto di calibrazione lo strumento ritorna automaticamente in modalità di misura.
- Per eseguire una calibrazione di un punto solo premere il tasto  una volta terminato il primo punto.

Nota: Se si sta lavorando con la compensazione manuale della temperatura (MTC), prima di tarare lo strumento aggiornare il valore.

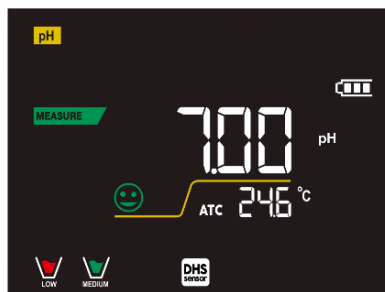
• Effettuare una misura di pH

MEASURE

- In modalità di misura premere il tasto  e spostarsi sul parametro pH indicato dall'icona  .
- Collegare l'elettrodo al BNC per pH/ORP dello strumento (verde).
- Se l'utente non utilizza un elettrodo con sonda di temperatura incorporata o una sonda esterna NTC 30KΩ è consigliabile aggiornare manualmente il valore della temperatura (MTC).
- Sfilare l'elettrodo dalla sua provetta, sciacquare con acqua distillata e tamponare delicatamente con carta assorbente.
- Controllare la presenza ed eliminare eventuali bolle d'aria presenti nel bulbo della membrana mediante agitazioni in senso verticale (come per il termometro clinico). Se è presente, aprire il tappino laterale;
- Immergere l'elettrodo nel campione mantenendolo in leggera agitazione.
- Lo scorrere sul display di quattro bande rosse  significa che la misura non è ancora stabile.
- Considerare veritiera la misura solo quando compare l'icona di stabilità  .



Esempio di misura non stabile



Esempio di misura stabile

- Terminata la misura, lavare l'elettrodo con acqua distillata e preservarlo nell'apposita soluzione di conservazione (STORAGE).
- Non stoccare mai i sensori in alcun tipo di acqua nè a secco.




- Avere sempre visibile sul display l'indicazione dei buffers utilizzati per la taratura e la possibilità di poter consultare in qualunque momento i dati di calibrazione o di poterne inserire la scadenza sono utili strumenti per ottenere misure accurate.

• **Sensori con tecnologia DHS**



MEASURE



Gli elettrodi dotati della tecnologia DHS sono in grado di salvare all'interno della loro memoria una curva di taratura. Il sensore tarato viene riconosciuto in automatico da qualsiasi strumento abilitato al riconoscimento DHS e ne acquisisce la taratura.

- Collegare l'elettrodo DHS ai connettori BNC e RCA dello strumento.
- Il dispositivo riconosce automaticamente il chip, sul display scorrono le seguenti schermate:
 - Prima schermata: Nome identificativo del sensore e Lotto di produzione.
 - Seconda schermata: DATA ed ORA della CALIBRAZIONE e becher indicanti i buffers utilizzati.
 - Terza schermata: Valore di OFFSET dell'elettrodo espresso in mV.
 - Quarta ed eventualmente quinta schermata: Slope % nel campo di misura (uno Slope % solo se vengono eseguiti due punti di taratura, due Slope % se vengono eseguiti tre punti).
- Dal momento in cui l'elettrodo DHS viene riconosciuto la calibrazione attiva sullo strumento diventa quella del sensore.
- L'icona sul display  indica che la connessione è avvenuta con successo.
- Se la taratura è soddisfacente (consultare i dati di calibrazione al menu P.1.6) l'elettrodo è pronto per iniziare le misure. In caso contrario ricalibrare l'elettrodo; i dati verranno aggiornati automaticamente.
- L'elettrodo DHS tarato con un dispositivo pH 70 Vio oppure PC 70 Vio è pronto per essere utilizzato su qualsiasi pHmetro abilitato al riconoscimento DHS e viceversa.
- Quando l'elettrodo viene scollegato un messaggio sul display informa l'utente della disattivazione del sensore; lo strumento riacquisisce la sua precedente taratura e nessun dato viene perso!
- L'elettrodo DHS non necessita di batterie e se viene utilizzato su pHmetri non abilitati al riconoscimento del chip funziona come un normale elettrodo analogico.

• **Errori segnalati durante la taratura**







CALIBRATION

- **NOT STABLE:** Si è premuto il tasto  con segnale ancora non stabile. Attendere la comparsa dell'icona  per confermare il punto.
- **WRONG BUFFER:** Il buffer che si sta utilizzando è inquinato oppure non fa parte delle famiglie riconosciute.
- **SLOPE OUT OF RANGE:** La pendenza della retta di taratura del sensore è fuori dal range di accettabilità 80 – 120%.
- **CALIBRATION TOO LONG:** La taratura ha superato il tempo limite; verranno mantenuti solo i punti calibrati fino a quel momento.

10. Parametro mV



pH 70 Vio; PC 70 Vio

- In modalità di misura premere  e spostarsi sul parametro mV indicato dall'icona .
- Sul display viene mostrata la misura in mV del sensore di pH.
- Lo scorrere sul display di quattro bande rosse  significa che la misura non è ancora stabile.
- Considerare veritiera la misura solo quando compare l'icona di stabilità .

Nota: Questa misura è consigliata per valutare l'efficienza del sensore.



11. Parametro ORP (Potenziale di Ossido-Riduzione)





pH 70 Vio; PC 70 Vio

Su questa serie di dispositivi è possibile utilizzare sensori ORP per la misura del potenziale di Ossido-Riduzione. Connettere l'elettrodo Redox al connettore di tipo BNC contrassegnato dal colore verde; collegare invece eventualmente la sonda di temperatura al connettore RCA/CINCH Temp contrassegnato sempre da sfondo verde. È possibile tarare l'offset del sensore andando ad eseguire la calibrazione automatica su un punto predefinito. Lo strumento riconosce automaticamente la soluzione **Redox 475 mV / 25 °C**; contattare il distributore di zona per procedere al relativo acquisto.

Lo strumento è in grado di correggere l'offset del sensore di ± 75 mV.

SETUP

• Setup per il parametro ORP

- In modalità di misura premere  per accedere al menu di SETUP.
- Con i tasti direzionali spostarsi su **ORP SETTINGS P2.0** ed accedere al menu premendo il tasto .
- Spostarsi con i tasti  e  selezionare il programma a cui si desidera accedere.

Nella tabella sottostante è riportata la struttura del menu di setup per il parametro ORP; per ogni programma sono riportate le opzioni che l'utente può scegliere e il valore di default:

Programma	Descrizione	Opzioni	Impostazioni di fabbrica
P2.6	CALIBRATION DATA	-	-
P2.7	SET DUE CAL	NO – HOURS - DAYS	NO
P2.8	RESET SETTINGS	YES – NO	NO
P2.9	TEMPERATURE CAL	YES – NO	-

P2.6 Dati di calibrazione


Accedere a questo menu per ottenere informazioni sull'ultima taratura eseguita. Sul display scorreranno automaticamente le seguenti schermate:


- Prima schermata: DATA ed ORA della CALIBRAZIONE.
- Seconda schermata: Valore di OFFSET dell'elettrodo espresso in mV.
- Terza schermata: TEMPERATURA a cui è stata effettuata la calibrazione.


P2.7 Scadenza calibrazione ORP



Accedere a questo menu per impostare una scadenza di calibrazione; questa opzione è fondamentale nei protocolli GLP.

- Di default non è impostata nessuna scadenza di calibrazione; utilizzare i tasti direzionali per selezionare

HOURS oppure DAYS ed accedere con . Con i tasti direzionali modificare il numero che appare al centro del display, inserendo le ore oppure i giorni che devono trascorrere tra due tarature, e

confermare con .

- Se è impostata una scadenza di calibrazione, sul display in modalità di misura, è presente l'icona .
- Quando si attiva la scadenza di calibrazione lo strumento impedisce di eseguire ulteriori misurazioni.

Sul display lampeggiano l'icona di errore  e l'icona rappresentante la scadenza di calibrazione . La stringa "MAKE A NEW CAL" invita l'utente ad effettuare una nuova calibrazione del sensore pH per poter nuovamente lavorare.

- Premere il tasto  per avviare la calibrazione.

P2.8 Reset del parametro ORP

Se lo strumento non lavora ottimamente o sono state eseguite tarature errate confermare **YES** con il tasto





per riportare tutti i parametri del menu ORP alle impostazioni di default.


IMPORTANTE: Il ripristino di fabbrica dei parametri non cancella i dati memorizzati



P2.9 Calibrazione Temperatura

Tutti gli strumenti di queste serie sono precalibrati per una lettura corretta della temperatura. In caso, però, sia evidente una differenza tra quella misurata e quella reale (solitamente dovuta ad un malfunzionamento della sonda) è possibile eseguire un aggiustamento dell'offset di $\pm 5^{\circ}\text{C}$.



Dopo aver collegato la sonda di temperatura, utilizzare i tasti  e  per correggere il valore di offset


della temperatura e confermare con  .



CALIBRATION

• Taratura automatica ORP

Taratura automatica con soluzione 475 mV

- In modalità misura **ORP**  premere il tasto  per entrare in modalità di calibrazione.
- Sul display compare la stringa "POINT ORP 475"; il dispositivo richiede come punto di calibrazione il valore 475 mV.
- Sciacquare l'elettrodo con acqua distillata e tamponare delicatamente con carta assorbente. Immergere l'elettrodo nella soluzione tampone Redox 475 mV.
- Quando la soluzione viene riconosciuta ed il segnale è stabile le bande rosse vengono sostituite

dall'icona di stabilità  .

- Premere il tasto  come indicato dalla stringa "PRESS OK".
- Sul display lampeggia il valore misurato effettivamente e successivamente compare in basso a sinistra l'icona del becher  che indica che lo strumento è tarato. Lo strumento ritorna automaticamente in modalità di misura.

ATTENZIONE: Prima di procedere con le operazioni di taratura del sensore consultare attentamente le schede di sicurezza delle sostanze coinvolte:

- Soluzione standard Redox.
- Soluzione di mantenimento per elettrodi Redox.
- Soluzione di riempimento per elettrodi Redox.



12. Parametro Conducibilità

COND 70 Vio, PC 70 Vio

Connettere la sonda di Conducibilità al connettore di tipo BNC contrassegnato dal colore grigio ed eventuale sonda di temperatura al connettore RCA/CINCH Temp sempre su sfondo grigio.

La Conducibilità è definita come la capacità degli ioni contenuti in una soluzione di condurre una corrente elettrica. Questo parametro fornisce un'indicazione veloce ed affidabile della quantità di ioni presenti in una soluzione.

• ...come si arriva alla Conducibilità?





La prima legge di Ohm esprime la diretta proporzionalità in un conduttore tra l'intensità di corrente (I) e la differenza di potenziale applicata (V), mentre la resistenza (R) ne rappresenta la costante di proporzionalità. Nello specifico: $V = R \times I$, la resistenza è di conseguenza $R = V / I$. Dove R=resistenza (Ohm) V=tensione (Volt) I=corrente (Ampere).

L'inverso della resistenza è definito come conduttanza (G) $G = 1 / R$ e si esprime in Siemens (S). La misura della resistenza o della conduttanza richiede una cella di misura, che consiste in due poli di opposta carica. La lettura dipende dalla geometria della cella di misura, che è descritta attraverso il parametro costante di cella $C = d/A$ espresso in cm^{-1} dove d rappresenta la distanza tra i due elettrodi in cm ed A la loro superficie in cm^2 . La conduttanza viene trasformata in Conducibilità specifica (k), che è indipendente dalla configurazione della cella, moltiplicandola per la costante di cella.

$k = G \times C$ si esprime in S/cm anche se sono di uso comune le unità di misura mS/cm ($1 S/cm \rightarrow 10^3 mS/cm$) e $\mu S/cm$ ($1 S/cm \rightarrow 10^6 \mu S/cm$).

SETUP

• **Setup per il parametro Conducibilità**

- In modalità di misura premere  per accedere al menu di SETUP.
- Con i tasti direzionali spostarsi su **COND SETTINGS P3.0** ed accedere al menu premendo il tasto .
- Spostarsi con i tasti  e  per selezionare il programma a cui si desidera accedere.

Nella tabella sottostante è riportata la struttura del menu di setup per il parametro COND; per ogni programma sono riportate le opzioni che l'utente può scegliere e il valore di default:




Programma	Descrizione	Opzioni	Impostazioni di fabbrica
P3.1	CELL CONSTANT	0.1 - 1 - 10	1
P3.2	CALIBRATION METHOD	AUTOMATIC / CUSTOM	AUTOMATIC
P3.3	REFERENCE TEMPERATURE	15 ... 30 °C	25 °C
P3.4	TEMP COMPENSATION FACTOR	0.00 ... 10.00 %/°C	1.91 %/°C
P3.6	CALIBRATION DATA	-	-
P3.7	SET DUE CAL	NO – HOURS - DAYS	NO
P3.8	RESET SETTINGS	YES – NO	NO
P3.9	TEMPERATURE CAL	YES – NO	-

P3.1 Selezione costante di cella

La scelta della giusta cella di Conducibilità è un fattore decisivo per ottenere misure accurate e riproducibili. Uno dei parametri fondamentali da considerare è utilizzare un sensore con la giusta costante di cella in relazione alla soluzione in analisi.



La seguente tabella mette in relazione la costante di cella del sensore con il range di misura e lo standard con cui è preferibile tarare:

Costante di cella	0.1	1	10
Standard (25°)	84 - 147 μS	1413 μS	12.88 mS
Range di Misura ideale	0 – 300 μS	300 – 3000 μS	3 – 30 mS
Simbolo taratura a display	 LOW	 MEDIUM	 MEDIUM HIGH

Accedere a questo menu di setup per selezionare la costante di cella relativa al sensore che si sta utilizzando:

- **0.1**
- **1** -default-
- **10**

Per ognuna delle 3 costanti di cella selezionabili lo strumento memorizza i punti calibrati. Selezionando la costante di cella vengono poi automaticamente richiamati i punti di taratura eseguiti in precedenza.

P3.2 Metodo di taratura

Accedere a questo menu di setup per selezionare il riconoscimento automatico o manuale degli standard con cui effettuare la taratura:

- **AUTOMATIC:** -default- il dispositivo riconosce automaticamente massimo 3 dei seguenti standard **84 μ S/cm, 147 μ S/cm, 1413 μ S/cm, 12.88 mS/cm e 111.8 mS/cm.**
- **CUSTOM:** il dispositivo può essere tarato su un punto con valore inserito manualmente.



Nota: Per ottenere risultati accurati è consigliabile tarare il dispositivo con standard vicini al valore teorico della soluzione da analizzare.

P3.3 e P3.4 La compensazione della temperatura nella misura di Conducibilità non è da confondere con la compensazione per il pH.

- In una misura di Conducibilità il valore mostrato sul display è la Conducibilità calcolata alla temperatura di riferimento. Quindi viene corretto l'effetto della temperatura sul campione.
- Nella misura del pH invece è mostrato sul display il valore del pH alla temperatura visualizzata. Qui la compensazione della temperatura coinvolge l'adattamento dello slope e dell'offset dell'elettrodo alla temperatura misurata.

P3.3 Temperatura di riferimento

La misura della Conducibilità è fortemente dipendente dalla temperatura.

Se la temperatura di un campione aumenta, la sua viscosità diminuisce e ciò comporta un incremento della mobilità degli ioni e della Conducibilità misurata, nonostante la concentrazione rimanga costante.



Per ogni misura di Conducibilità deve essere specificata la temperatura a cui è riferita, altrimenti è un risultato senza valore. Generalmente come temperatura ci si riferisce ai 25 °C oppure, più raramente, ai 20°C. Questo dispositivo misura la Conducibilità alla temperatura reale (ATC o MTC) per poi convertirla alla temperatura di riferimento utilizzando il fattore di correzione scelto nel programma P3.4.

- Accedere a questo menu di setup per impostare la temperatura a cui si vuole riferire la misura di Conducibilità.
- Il dispositivo è in grado di riferire la Conducibilità da **15 a 30 °C**. Come impostazione di fabbrica è **25°C** che è corretta per la maggior parte delle analisi.

P3.4 Fattore di compensazione della temperatura

È importante conoscere la dipendenza dalla temperatura (variazione % della Conducibilità per °C) del campione in misura.

- Accedere a questo menu per modificare il fattore di compensazione della temperatura.
- Di default è impostato 1.91 %/°C che è idoneo per la maggior parte delle analisi.

- Premere il tasto  , il valore lampeggia e come indicato dall'icona  utilizzare i tasti direzionali

per inserire il nuovo coefficiente. Confermare con .

Coefficienti di compensazione per soluzioni speciali e per gruppi di sostanze sono riportati nella seguente tabella:

Soluzione	(%/°C)	Soluzione	(%/°C)
NaCl Soluzione salina	2.12	1.5% Acido fluoridrico	7.20
5% NaOH Soluzione	1.72	Acidi	0.9 - 1.60
Soluzione ammoniacca diluita	1.88	Basi	1.7 - 2.2
10% Soluzione acido cloridrico	1.32	Sali	2.2 - 3.0
5% Soluzione acido solforico	0.96	Acqua potabile	2.0

Coefficienti di compensazione per standard di taratura a differenti temperature per T_{ref} 25°C sono riportati nella seguente tabella:

°C	0.001 mol/L KCl (147µS)	0.01 mol/L KCl (1413 µS)	0.1 mol/L KCl (12.88 mS)
0	1.81	1.81	1.78
15	1.92	1.91	1.88
35	2.04	2.02	2.03
45	2.08	2.06	2.02
100	2.27	2.22	2.14

Per determinare il coefficiente di taratura di una soluzione particolare si applica la seguente formula:

$$tc = 100x \frac{C_{T2} - C_{T1}}{C_{T1}(T_2 - 25) - C_{T2}(T_1 - 25)}$$

Dove tc è il coefficiente di temperatura da calcolare, C_{T1} e C_{T2} sono la Conducibilità alla temperatura 1 ($T1$) ed alla temperatura 2 ($T2$).

Ogni risultato con temperatura "corretta" è afflitto da un errore causato dal coefficiente di temperatura. Migliore è la correzione della temperatura, minore è l'errore. L'unico modo per eliminare questo errore è di non usare il fattore di correzione, agendo direttamente sulla temperatura del campione.

Selezionare come coefficiente di temperatura 0.00%/°C per disattivare la compensazione. Il valore visualizzato di Conducibilità è riferito al valore di temperatura misurato dalla sonda e non rapportato ad una temperatura di riferimento.

P3.6 Dati di calibrazione COND

Accedere a questo menu per ottenere informazioni sull'ultima taratura eseguita. Sul display scorreranno automaticamente le seguenti schermate:

- Prima schermata: DATA ed ORA della CALIBRAZIONE e becher indicanti i buffers utilizzati.
- Seconda ed eventualmente terza, quarta e quinta schermata: valore della costante di cella effettiva nel range di misura indicato dal becher.

Nota: Lo strumento accetta solamente calibrazioni con tolleranza massima del 40% sul valore nominale della costante di cella.



P3.7 Scadenza calibrazione COND


Accedere a questo menu per impostare una scadenza di calibrazione; questa opzione è fondamentale nei protocolli GLP.



- Di default non è impostata nessuna scadenza di calibrazione. Utilizzare I tasti direzionali per selezionare

HOURS oppure DAYS ed accedere con 

. Con i tasti direzionali modificare il numero che appare al centro del display, inserendo le ore oppure i giorni che devono trascorrere tra due tarature, e

confermare con 

- Se è impostata una scadenza di calibrazione, sul display in modalità di misura, è presente l'icona 
- Quando si attiva la scadenza di calibrazione lo strumento impedisce di eseguire ulteriori misurazioni.

Sul display lampeggiano l'icona di errore  e l'icona rappresentante la scadenza di calibrazione . La stringa "MAKE A NEW CAL" invita l'utente ad effettuare una nuova calibrazione del sensore pH per poter nuovamente lavorare.

- Premere il tasto  per avviare la calibrazione.

P3.8 Reset del parametro COND

Se lo strumento non lavora ottimamente o sono state eseguite tarature errate confermare YES con il tasto






per riportare tutti i parametri del menu pH alle impostazioni di default.



IMPORTANTE: Il ripristino dei parametri di fabbrica NON cancella i dati memorizzati.

P3.9 Calibrazione Temperatura



Tutti gli strumenti di questa serie sono precalibrati per una lettura corretta della temperatura. In caso però sia evidente una differenza tra quella misurata e quella reale (solitamente dovuta ad un malfunzionamento della sonda) è possibile eseguire un aggiustamento dell'offset di $\pm 5^{\circ}\text{C}$.



Dopo aver collegato la sonda di temperatura, utilizzare i tasti  e  per correggere il valore di offset della temperatura e confermare con .


• Taratura automatica della Conducibilità


CALIBRATION

Esempio di taratura su un punto (1413 $\mu\text{S}/\text{cm}$) utilizzando un sensore a costante di cella 1

- In modalità misura **COND**  premere il tasto  per entrare in modalità di calibrazione.
- Sciacquare la cella con acqua distillata e tamponare delicatamente con carta assorbente.
- Avvinare con qualche ml di soluzione standard. Immergere il sensore nello standard 1413 $\mu\text{S}/\text{cm}$ tenendo leggermente in agitazione ed assicurandosi che non siano presenti bolle d'aria nella cella.
- Sul display, a fianco della stringa "POINT COND", si alternano tutti i valori di Conducibilità che lo strumento è in grado di riconoscere.
- La stringa "WAIT FOR STABILITY" e le bande rosse che scorrono indicano che la misura non è ancora stabile.

- Quando il valore si ferma su 1413 e compare l'icona : confermare la calibrazione premendo  come indicato dalla stringa "PRESS OK".
- Sul display lampeggia il valore misurato effettivamente ed in seguito viene mostrata la costante di cella aggiornata.

- Compare l'icona  che indica che lo strumento è calibrato nel range di Conducibilità media. Automaticamente si torna in modalità di misura.

- *La taratura su un punto è sufficiente se le misure sono eseguite all'interno del range di misura.* 
Per esempio, la soluzione standard 1413 $\mu\text{S}/\text{cm}$ è adatta per misure tra circa 200 - 2000 $\mu\text{S}/\text{cm}$
- **Per tarare lo strumento su più punti, una volta ritornati in misura ripetere tutti gli step di taratura.** Il becher relativo al nuovo punto tarato si affiancherà a quello precedente. È consigliabile iniziare la taratura dalla soluzione standard meno concentrata per poi proseguire in ordine di concentrazione crescente.
- **Nel momento in cui si effettua una nuova taratura di un punto già tarato in precedenza, esso viene sovrascritto su quello precedente e viene aggiornata la costante di cella.**
- Per ogni costante di cella (P3.1) lo strumento memorizza la taratura, in modo da permettere all'utente che utilizza più sensori con differenti costanti di non essere costretto a ritarare ogni volta.
- Lo strumento richiama l'ultima taratura rispetto ai parametri P3.1 (costante cella) e P3.2 (tipologia soluzioni per taratura) selezionati.

Importante: Le soluzioni standard di Conducibilità sono più vulnerabili alla contaminazione, alla diluizione ed alla influenza diretta della CO_2 rispetto ai buffers pH, i quali, invece, grazie alla loro capacità tampone tendono ad essere più resistenti. Inoltre, un leggero cambio di temperatura, se non adeguatamente compensato, può avere rilevanti effetti sull'accuratezza.

Prestare quindi particolare attenzione nel processo di calibrazione della cella di Conducibilità per poi poter ottenere misurate accurate.

Importante: Sciacquare sempre la cella con acqua distillata prima della calibrazione e quando si passa da una soluzione standard ad un'altra per evitare la contaminazione.

Sostituire le soluzioni standard frequentemente, specialmente quelle a bassa Conducibilità.

Le soluzioni contaminate o scadute possono influenzare l'accuratezza e la precisione della misura.

ATTENZIONE: Prima di procedere con le operazioni di taratura consultare attentamente le schede di sicurezza delle sostanze coinvolte:










- Soluzioni tampone di calibrazione.



CALIBRATION

• Taratura con valore manuale

Esempio: taratura a 5.00 $\mu\text{S}/\text{cm}$ con sensore con Costante di Cella 0.1

- Accedere al menu di Setup per COND SETTINGS e selezionare nel **P3.1** \rightarrow **0.1** e nel **P3.2** \rightarrow **Custom**, tornare in misura e posizionarsi in modalità **COND** .
- Premere il pulsante  per accedere alla modalità di calibrazione.
- Sciacquare la cella con acqua distillata e tamponare delicatamente con carta assorbente.
- Avvinare qualche ml di soluzione standard ed immergere il sensore nello standard di Conducibilità 5.00 $\mu\text{S}/\text{cm}$.
- La stringa "WAIT FOR STABILITY" e le bande rosse che scorrono indicano che la misura non è ancora stabile.
- Attendere che il valore di Conducibilità sul display si stabilizzi; quando compare l'icona  utilizzare i tasti  e  per aggiustare il valore inserendo quello della soluzione standard (es 5.00 $\mu\text{S}/\text{cm}$), come indicato dalla stringa "ADJUST THE VALUE" e dall'icona .
- Quando ricompare l'icona  confermare il punto di taratura premendo il tasto .
- Sul display lampeggia il valore misurato effettivamente ed in seguito viene mostrata la costante di cella aggiornata.
- Compare l'icona  che indica che lo strumento è calibrato nel range di bassa Conducibilità. Automaticamente si torna in modalità di misura.
- Per ogni costante di cella (P3.1) lo strumento memorizza la taratura in modo da permettere all'utente che utilizza più sensori con differenti costanti di non essere obbligato a ritare ogni volta. Lo strumento richiama l'ultima taratura rispetto ai parametri P3.1 (costante cella) e P3.2 (tipologia soluzioni per taratura) selezionati.

Nota: se non si è a conoscenza dell'esatto coefficiente di compensazione, per ottenere una calibrazione ed una misura accurate impostare nel P3.4 \rightarrow 0.00 $\%/^{\circ}\text{C}$ ed in seguito lavorare portando le soluzioni esattamente alla temperatura di riferimento.

Un altro metodo per lavorare senza compensazione della temperatura consiste nell'utilizzare le apposite tabelle termiche presenti sulla maggior parte delle soluzioni di Conducibilità.

Importante: Sciacquare sempre la cella con acqua distillata prima della calibrazione e quando si passa da una soluzione standard ad un'altra per evitare la contaminazione.



Sostituire le soluzioni standard frequentemente, specialmente quelle a bassa Conducibilità.

Le soluzioni contaminate o scadute possono influenzare l'accuratezza e la precisione della misura.








• Errori segnalati durante la taratura

CALIBRATION

- **NOT STABLE:** Si è premuto il tasto  con segnale ancora non stabile. Attendere la comparsa dell'icona  per confermare il punto.
- **WRONG BUFFER:** Il buffer che si sta utilizzando è inquinato oppure non fa parte delle famiglie riconosciute.
- **CALIBRATION TOO LONG:** La taratura ha superato il tempo limite, verranno mantenuti solo i punti calibrati fino a quel momento.

MEASURE

- **Effettuare una misura di Conducibilità**


- Accedere al menu di Setup per la Conducibilità per controllare la taratura e verificare ed eventualmente aggiornare i parametri di lettura; premere  per tornare in modalità di misura.
- Premere  per scorrere le differenti schermate dei parametri fino ad attivare il parametro Conducibilità indicato dall'icona .
- Collegare la cella di Conducibilità al BNC per Cond dello strumento (grigio).
- Se l'utente non utilizza una cella con sonda di temperatura incorporata o una sonda esterna NTC 30KΩ è consigliabile aggiornare manualmente il valore della temperatura (MTC).
- Sfilare la cella dalla sua provetta, sciacquare con acqua distillata, tamponare delicatamente **avendo cura di non graffiare gli elettrodi**.
- Immergere il sensore nel campione; la cella di misura ed eventuali fori di sfiato devono essere completamente immersi.
- Mantenere in leggera agitazione ed eliminare eventuali bolle d'aria che falserebbero la misura scuotendo delicatamente il sensore.
- Lo scorrere sul display di quattro bande rosse  significa che la misura non è ancora stabile.
- Considerare veritiera la misura solo quando compare l'icona di stabilità .
- **Per una misura altamente accurata lo strumento utilizza cinque scale di misura differenti e due unità di misura ($\mu\text{S}/\text{cm}$ e mS/cm) a seconda del valore; il cambio scala viene eseguito in automatico dal dispositivo.**
- Terminata la misura lavare la cella con acqua distillata.
- Il sensore di Conducibilità non richiede molta manutenzione; l'aspetto principale è assicurarsi che la cella sia pulita. Il sensore va sciacquato con abbondante acqua distillata dopo ogni analisi e se è stato utilizzato con campioni insolubili in acqua, prima di eseguire questa operazione pulirlo immergendolo in etanolo o acetone.



Non pulirlo mai meccanicamente, questo danneggerebbe gli elettrodi compromettendone la funzionalità.
Per brevi periodi stoccare la cella in acqua distillata, mentre per lunghi periodi conservarla a secco.

13. Altre misure effettuate con la cella di Conducibilità

La misura di Conducibilità può essere convertita nei parametri TDS e Salinità.



- In modalità di misura premere il tasto  per scorrere i vari parametri TDS -> **Salinità**.
- Questi parametri utilizzano la taratura della Conducibilità; fare riferimento quindi al paragrafo precedente per eseguire la calibrazione del sensore.

- **Parametro TDS**




TDS

COND 70 Vio, PC 70 Vio

I Solidi Disciolti Totali (TDS) corrispondono al peso totale dei solidi (cationi, anioni e sostanze non dissociate) in un litro d'acqua. Tradizionalmente i TDS vengono determinati con metodo gravimetrico, ma un metodo più semplice e veloce consiste nel misurare la Conducibilità e convertirla in TDS moltiplicandola per il fattore di conversione TDS.

- In modalità di misura premere  per accedere al menu di SETUP.
- Con i tasti direzionali spostarsi su **TDS SETTINGS P4.0** ed accedere al menu premendo il tasto .

SETUP

- Premere nuovamente  per accedere al programma **TDS FACTOR P4.1**.
- Quando il valore lampeggia, utilizzare i tasti direzionali come indicato dall'icona  per inserire il valore corretto e confermare con .

Di default il fattore TDS impostato è 0.71; l'utente lo può modificare tra 0.40 ... 1.00.

Di seguito sono riportati i fattori TDS in relazione al valore di Conducibilità:

Conducibilità della soluzione	Fattore TDS
1-100 $\mu\text{S}/\text{cm}$	0.60
100 – 1000 $\mu\text{S}/\text{cm}$	0.71
1 – 10 mS/cm	0.81
10 – 200 mS/cm	0.94

La misura dei TDS viene espressa in mg/L oppure g/L a seconda del valore.

• Salinità



COND 70 Vio, PC 70 Vio

Solitamente per questo parametro viene utilizzata la definizione UNESCO 1978 che prevede l'utilizzo dell'unità di misura psu (Practical Salinity Units), corrispondente al rapporto tra la conduttività di un campione di acqua di mare e quella di una soluzione standard di KCl formata da 32,4356 grammi di sale disciolti in 1 kg di soluzione a 15°C. I rapporti sono adimensionali e 35 psu equivalgono a 35 grammi di sale per chilogrammo di soluzione. Approssimativamente quindi 1 psu equivale a 1g/L di sale e considerando la densità dell'acqua equivale a 1 ppt. Può essere utilizzata anche la definizione UNESCO 1966b che prevede che la salinità in ppt sia espressa con la seguente formula:

$$S_{\text{ppt}} = -0.08996 + 28.2929729R + 12.80832R^2 - 10.67869R^3 + 5.98624R^4 - 1.32311R^5$$

Dove R= Cond campione (a 15°) / 42.914 mS/cm (Conductivity of Copenhagen Seawater Standard).

14. Funzione Data Logger



Questa serie di dispositivi ha la possibilità di registrare valori in formato GLP su memoria interna dello strumento.

- Lo strumento può salvare in totale fino a 1000 dati. Terminata la memoria i valori NON vengono sovrascritti. In modalità di misura, a fianco dell'icona **M+**, compare il numero di dati memorizzati per quel parametro.
- È poi possibile richiamare e consultare i valori sul display, oppure scaricarli a PC tramite il software apposito.
- Se si ha la possibilità di lavorare direttamente connessi al PC i dati vengono automaticamente salvati sul software senza avere quindi limitazioni di memoria.
- Le registrazioni possono essere acquisite **manualmente** (MANUAL) oppure **automaticamente a frequenze preimpostate** (HOURS – MINUTES).





Connessione PC: connettere il cavo USB presente all'interno di ogni confezione alla porta USB nel pannello superiore dello strumento e l'altro capo ad una porta COM del computer.

Utilizzare solamente il cavo USB dato in dotazione con ogni strumento.



• Setup per il parametro Data Logger




- In modalità di misura premere  per accedere al menu di SETUP.
- Con i tasti direzionali spostarsi su **LOG SETTINGS P8.0** ed accedere al menu premendo il tasto .
- Spostarsi con i tasti  e  per selezionare il programma a cui si desidera accedere.



Nella tabella sottostante è riportata la struttura del menu di setup per la modalità Data Logger; per ogni programma sono riportate le opzioni che l'utente può scegliere e il valore di default:

Programma	Descrizione	Opzioni	Impostazioni di fabbrica
P8.1	TIPOLOGIA DI SALVATAGGIO	MANUAL – HOURS - MINUTES	MANUAL
P8.2	SVUOTA MEMORIA INTERNA	YES – NO	-


P8.1 Tipo di registrazione


Accedere a questo menu per selezionare la modalità di acquisizione dei dati:

- **MANUAL:** Il dato viene acquisito solamente quando l'utente preme il tasto .
- **HOURS - MINUTES:** Impostare un intervallo di frequenza di acquisizione dati automatica.

Con i tasti direzionali spostarsi da MANUAL ad HOURS o MINUTES. Accedere con  e come indicato dall'icona  modificare il valore del tempo di acquisizione. Confermare l'impostazione con il tasto

- **Utilizzo del Data Logger automatico** 

In misura premere  per iniziare e terminare la registrazione automatica.

Quando il salvataggio dati automatico è in funzione sul display lampeggia l'icona . Quando invece è settato, ma non in funzione, l'icona sullo schermo rimane fissa. Al raggiungimento dei 1000 valori totali la registrazione si ferma automaticamente.








Nota: Scorrendo i parametri la registrazione si interrompe.

P8.2 Svuotamento memoria

Accedere a questo menu e selezionare **YES** per cancellare i dati salvati e svuotare la memoria. A fianco dell'icona **M+** è presente il numero totale di dati memorizzati.

• Esempio modalità Data Logger automatica




Esempio registrazione automatica del pH su memoria interna ogni 2 minuti


- Accedere al menu di setup **LOG SETTING P8.0**.
- Entrare nel menu **LOG TYPE P8.1**, premere  e spostarsi con i tasti direzionali su **MINUTES**.
- Modificare con i tasti direzionali il numero che lampeggia sul display. Inserire "2" e confermare con .
- Tornare in modalità di misura, e portarsi nella schermata **pH** . Nella stringa inferiore del display è accesa l'icona  che indica che è stato impostato un Data Logger a frequenza automatica.
- Premere  per avviare la registrazione; l'icona  inizia a lampeggiare, indice che la memorizzazione è in corso. Il numero a fianco dell'icona **M+** indica quanti dati sono stati salvati per quel parametro.
- Premere nuovamente  per terminare la registrazione.

Nota: la registrazione automatica viene sospesa quando si modifica il parametro di misura.

• Esempio modalità Data Logger manuale

Esempio registrazione di un valore di Conducibilità in modalità manuale




- Accedere al menu di setup **LOG SETTING P8.0**.
- Entrare nel menu **LOG TYPE P8.1**, premere  e spostarsi con i tasti direzionali su **MANUAL**.
- Confermare con  e tornare in modalità di misura, portarsi nella schermata **COND** .


- Premere  per salvare il valore. Il numero a fianco dell'icona **M+** indica quanti dati sono stati salvati per quel parametro.

Nota: Il salvataggio manuale o automatico di un valore è confermato da una sequenza di lampeggii del led verde.

MEMORY


• **Richiamo dei dati salvati**

- In modalità di misura nel parametro d'interesse premere  per accedere alla modalità RECALL MEMORY. Sul display viene visualizzato l'ultimo dato salvato.
- Come indicato dall'icona , con i tasti direzionali scorrere i diversi valori memorizzati. Il numero a fianco dell'icona **M+** indica lo slot di salvataggio.
- Premere  per tornare in modalità di misura.

Nota: In caso di salvataggio del dato con lo strumento in errore , in modalità richiamo comparirà Err 6 se la misura era fuori dal range strumentale, oppure Err 7 se era scaduta la calibrazione.





• **Cancellare i dati salvati**

- Per cancellare i dati memorizzati sulla memoria strumentale accedere al menu di setup **CLEAR DATA P8.2** e selezionare **YES**.

IMPORTANTE: Il ripristino di fabbrica dei parametri pH, ORP e Cond non cancella i dati memorizzati. 

SETUP

15.Menu di Configurazione strumento

- In modalità di misura premere  per accedere al menu di SETUP.
- Con i tasti direzionali spostarsi su **SETTINGS P9.0** ed accedere al menu premendo il tasto .
- Spostarsi con i tasti  e  per selezionare il programma a cui si desidera accedere. Nella tabella sottostante è riportata la struttura del menu di setup per i settaggi generali dello strumento; per ogni programma sono riportate le opzioni che l'utente può scegliere e il valore di default:

Programma	Descrizione	Opzioni	Impostazioni di fabbrica
P9.1	TEMPERATURE U.M.	°C / °F	°C
P9.2	DATE AND TIME SET	-	-
P9.3	BACKLIGHT MODE	INDOOR – OUTDOOR-AUTOMATIC	AUTOMATIC
P9.4	BRIGHTNESS	LOW – NORMAL - HIGH	NORMAL
P9.5	SLEEP MODE	OFF – 2 MIN – 5 MIN	2 MIN
P9.6*	SELECT PARAMETER	YES – NO <i>per ogni parametro</i>	YES
P9.8	RESET	YES - NO	NO
P9.9	AUTO POWER-OFF	YES – NO	NO

* Funzione disponibile solo per PC 70 Vio


P9.1 Unità di misura per la temperatura

Accedere a questo menu di setup per selezionare quale unità di misura della temperatura. Utilizzare:

- °C -default-
- °F

P9.2 Impostazione data ed ora

Accedere a questo menu di setup per aggiornare data ed ora del dispositivo.

Con i tasti direzionali modificare l'anno, confermare con  e ripetere la stessa operazione per mese, giorno, ore e minuti.

P9.3 Modalità Backlight

Accedere a questo menu di setup per selezionare quale modalità di contrasto utilizzare per il backlight del display:

- **INDOOR (In)** – Consigliata se si utilizza il dispositivo in ambiente chiusi.
- **OUTDOOR (Out)** – Consigliata se si utilizza il dispositivo in ambienti esterni.
- **AUTOMATIC (Auto)** – Opzione di default. Grazie al sensore di luminosità il display si adatta automaticamente alle condizioni dell'ambiente. Questa modalità garantisce, inoltre, una durata maggiore delle batterie.

P9.4 Luminosità

Accedere a questo menu di setup per scegliere tra tre differenti livelli di luminosità del display:

- **LOW** – bassa
- **NORMAL** – media
- **HIGH** – alta

Nota: *Mantenere il display sempre con alta luminosità influisce negativamente sulla durata delle batterie.*

P9.5 Modalità Sleep

Accedere a questo menu di setup per selezionare se e dopo quanto tempo attivare la modalità Sleep del dispositivo:

- **OFF:** Modalità Sleep disattivata.
- **2 MIN:** Lo strumento entra in modalità Sleep se non viene premuto nessun tasto per 2 minuti.
- **5 MIN:** Lo strumento entra in modalità Sleep se non viene premuto nessun tasto per 5 minuti.

Quando il dispositivo è in modalità Sleep la luminosità del display viene ridotta al minimo consentendo di risparmiare significativamente il consumo della batteria.


Nota: *La modalità Sleep riguarda esclusivamente la luminosità del display. Tutte le altre funzioni strumentali continuano ad operare normalmente (es. Data Logger).*

Per uscire dalla modalità Sleep e riportare il display alla normale luminosità premere QUALSIASI tasto.




Una volta riattivata la luminosità del display i pulsanti riacquisiscono la loro funzione (paragrafo "Funzione tasti").

P9.6 Selezione dei parametri

Funzione disponibile solo per PC 70 Vio.



Attraverso questo menu di setup è possibile selezionare quali parametri NON visualizzare in modalità di misura. Accedere al menu P9.6. L'icona  lampeggia, con i tasti direzionali scegliere:

- **YES:** in modalità di misura viene mantenuto attivo il parametro pH.
- **NO:** in modalità di misura non viene visualizzato il parametro pH.

Confermare la scelta con il tasto  ; ora lampeggia l'icona  . Ripetere quindi la stessa operazione per il parametro mV ed in seguito per tutti i parametri fino alla Salinità  .

Esempio: L'utente desidera lavorare solamente con i parametri pH, Conducibilità e TDS.

Nel menu di setup P9.6: **pH -> YES / mV -> NO / ORP -> NO / COND -> YES / TDS -> YES / SAL -> NO.**

Premere due volte  per tornare in modalità di misura. Scorrendo con il tasto  sono presenti solamente i parametri pH, COND e TDS.

Nota: *Almeno uno tra tutti i parametri deve essere abilitato con YES.*

P9.8 Reset generale

Accedere a questo menu di setup per riportare lo strumento alle condizioni di fabbrica.


IMPORTANTE: *Il ripristino dei parametri di fabbrica non cancella i dati memorizzati.*

P9.9 Auto-spegnimento

Accedere a questo menu di setup per attivare o disattivare l'auto-spegnimento dello strumento.

- **YES:** Lo strumento si spegne automaticamente dopo **20 minuti** di inattività.
- **NO:** Lo strumento rimane sempre acceso anche se non lo si sta utilizzando.

NOTA: L'Auto-spegnimento dello strumento è disabilitato in caso si stiano registrando i dati con la modalità

Data Logger automatica .

IMPORTANTE: Il corretto e sistematico utilizzo dei parametri P9.3 / P9.4 / P9.5 / P9.9 permette di allungare in modo significativo la durata delle batterie.

16. Software DataLink+ (per Windows 7/8/10)



È possibile connettere gli strumenti della Serie 70 Vio al PC e poi utilizzare il software DataLink+ 1.6 (e versioni successive) per eseguire download di dati, Data Logger direttamente su PC ed esportazioni in xls (Excel) e .pdf. Il software è scaricabile gratuitamente dal sito (prestare attenzione alla corretta installazione dei driver).

- https://www.giorgiobormac.com/it/download-software_Download.htm.
- Connettere il cavo USB presente all'interno di ogni confezione alla porta USB nel pannello superiore dello strumento e l'altro capo ad una porta COM del computer.
- Utilizzare solamente il cavo USB dato in dotazione con ogni strumento.
- Avviare il programma e successivamente accendere lo strumento.
- Attendere che sia stabilita la connessione (in basso a sinistra del display sono visualizzati i dati di connessione).

• Funzioni

- **Download:** i dati salvati nella memoria strumentale vengono scaricati a PC e visualizzati in tabella per poterli elaborare.
- **M+:** acquisizione istantanea di un valore (equivale all'opzione Data Logger manuale).
- **Logger:** acquisizione automatica con frequenza impostata.
- **Svuota:** svuotamento dei dati in tabella. Se la password è attiva verrà richiesta.
- **Esporta in Excel / Esporta in PDF:** esportazione in PDF ed in Excel di tutti i dati presenti nella schermata del DataLink+. Il grafico viene esportato solo nel formato pdf, in Excel no.
- **Salva su file / Apri da file:** salvataggio dei dati in tabella e possibilità di ricaricarli per poterli elaborare o continuare la registrazione.
- **Seleziona la lingua:** impostare la lingua di interfaccia (Eng – Ita – Deu – Esp – Fra – Cze).
- **Tabella / Grafico:** modalità di visualizzazione dei dati acquisiti. I grafici sono suddivisi per parametro e possono essere stampati separatamente.

Funzioni

Visualizzazione dati acquisiti in tabella o grafico

Riproduzione del display strumentale per misure in tempo reale

Dati di calibrazione per ogni parametro

Data-logger automatico

Dati di connessione ed informazioni strumentali

#	Date	Time	Value	MLU	Temp	MLU	MTC/ATC	CHB
1	16/12/19	12:29:05	1,56	pH	25,0	°C	MTC	
2	16/12/19	12:29:06	0,85	pH	25,0	°C	MTC	
3	16/12/19	12:29:32	10,01	pH	25,0	°C	MTC	
4	16/12/19	12:29:38	9,31	pH	25,0	°C	MTC	
5	16/12/19	12:29:38	8,45	pH	25,0	°C	MTC	
6	16/12/19	12:29:39	7,88	pH	25,0	°C	MTC	
7	16/12/19	12:29:41	7,34	pH	25,0	°C	MTC	
8	16/12/19	12:29:44	7,34	pH	25,0	°C	MTC	
9	16/12/19	12:29:46	7,34	pH	25,0	°C	MTC	
10	16/12/19	12:29:47	5,03	pH	25,0	°C	MTC	
11	16/12/19	12:29:50	4,06	pH	25,0	°C	MTC	
12	16/12/19	12:29:51	4,06	pH	25,0	°C	MTC	
13	16/12/19	12:29:53	6,39	pH	25,0	°C	MTC	
14	16/12/19	12:29:54	6,39	pH	25,0	°C	MTC	
15	16/12/19	12:29:55	6,39	pH	25,0	°C	MTC	
16	16/12/19	12:29:56	6,39	pH	25,0	°C	MTC	
17	16/12/19	12:29:56	6,39	pH	25,0	°C	MTC	
18	16/12/19	12:29:57	3,06	pH	25,0	°C	MTC	
19	16/12/19	12:29:58	3,06	pH	25,0	°C	MTC	
20	16/12/19	12:29:58	3,06	pH	25,0	°C	MTC	
21	16/12/19	12:29:59	3,06	pH	25,0	°C	MTC	

Information

Last Cal: 16/12/19 - 12:28:14
pH
Offset = 0,000
SLS: 101,04
Ratio: 100,78

Buffer:
(1) (0) (0)

Last Cal: 12/12/19 - 16:11:00
CO2/CO
pH = 2000 C=0,9
2000 S = 200 C=0,9
2000 = 2000 C=0,9

Buffer:
(0)

Last Cal: 16/12/19 - 12:29:41
ATC/Temp
Offset = 0,000

Buffer:
(0)

Loggers (e tab)

17. Garanzia



• *Durata della garanzia e limitazioni*

- Il produttore di questo apparecchio offre al consumatore finale dell'apparecchio nuovo la garanzia di cinque anni dalla data di acquisto in caso di manutenzione ed uso a regola d'arte.
- Durante il periodo di garanzia il produttore riparerà o sostituirà i componenti difettosi.
- Questa garanzia è valida solamente sulla parte elettronica e non si applica se il prodotto è stato danneggiato, usato in modo non corretto, esposto a radiazioni o sostanze corrosive, se materiali estranei sono penetrati all'interno del prodotto o se sono state apportate modifiche non autorizzate dal produttore

18. Smaltimento



Questa apparecchiatura è soggetta alle regolamentazioni per i dispositivi elettronici. Smaltire in accordo alle regolamentazioni locali in essere.